安全理事会

GENERALS/25736
7 May 1993
CHINESE

1993年5月6日

阿塞拜疆常驻联合国代表
给安全理事会主席的信

我谨通知你,5月3日美利坚合众国、土耳其和俄罗斯联邦等国代表提出一份和平解决阿塞拜疆和亚美尼亚冲突的联合计划。阿塞拜疆共和国基于以和平方式对冲突作政治解决的意愿,并理解到该计划草案是确定执行安全理事会1993年4月30日第822(1993)号决议的先决条件,已同意各项建议。

同时我要指出,亚美尼亚共和国正在公开破坏对第822(1993)号决议中关于所有占领部队撤出阿塞拜疆共和国领土的规定的执行,继续对阿塞拜疆居民点采取敌对行动。

5月1日晨,亚美尼亚军队侵犯边界,进入阿塞拜疆哈萨克区,占领法拉克利、古什丘艾雷、梅津等边界三村。同日下午3时,侵略军后撤,三村烧为平地。同日,一队亚美尼亚破坏分子杀了边界附近克默尔利村当地阿塞拜疆居民二人。迄今,哈萨克区有6个村被亚美尼亚武装部队占领,另有10个村在敌对行动区内。各村平民全部被迫弃家外逃。

5月1日,亚美尼亚共和国国防军用坦克、装甲运兵车和军用直升机从亚美尼亚Shamseddin的Khagedzor村向阿塞拜疆Kedabek区的Garavellyar村发动进攻,目的是夺取阿塞拜疆境内的巴什肯德关口。

5月1日,阿塞拜疆西南部赞格兰区的前线村庄遭到由亚美尼亚境内Grad大炮系统和火箭发射器发射的轰击。两枚炮弹落在伊朗伊斯兰共和国境内。

090593

阿塞拜疆菲祖利区的局势仍然十分困难。5月1日,Dilagyardy 村遭到坦克和加农炮的轰炸,炮弹是来自已被亚美尼亚武装部队夺取的 Krasny Bazar 村。炸死两人。

5月2日,从亚美尼亚境内发射的炮弹炸死阿塞拜疆哈萨克区古什丘艾雷村的一名妇女和儿童。同一天,阿塞拜疆共和国哈萨克区中心遭到亚美尼亚武装部队大炮的狂轰。三人受伤,包括一名格鲁吉亚人。镇上遭到严重破坏,现有家人无家可归。

5月2日夜,阿塞拜疆塔乌兹区的Alibeily村,赞格兰区的Kechikly、Razdere、Kollu Gyshlag、Meshadi Ismailly村和阿塞拜疆克达拜克区的边界哨所遭到来自亚美尼亚卡凡区炮火的轰击。村庄遭到广泛破坏。

5月3日,阿塞拜疆纳希切万区域萨达拉克区的阿塞拜疆边界哨所遭到亚美尼亚阿拉拉特区重机枪的射击。

5月4日,阿克苏塔法区的Kyoina Gyshlag村和克达拜克区的 Novosaratovka 和 Bashkend村遭到来自亚美尼亚境内各类武器的射击。

5月5日,阿塞拜疆克达拜克区的Mutedere村遭到来自亚美尼亚克拉斯诺谢利斯克区的Grad炮火系统和重武器的轰击。

5月6日晨,阿塞拜疆共和国塔乌兹区Agdam村遭到来自亚美尼亚共和国贝尔德区方向的坦克和重机枪的射击。

又从该区域收到报告称,5月2日至5日,从亚美尼亚瓦尔代尼斯区的军事基地向被占领的阿塞拜疆克尔巴贾尔和阿格德尔区调到军队和军用物资。

上述事实显示,亚美尼亚部队的行动完全同安全理事会第822(1993)号决议中的决定相抵触,其目的是挫败国际社会为和平解决冲突而作出的努力。

请将本函作为安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

大使

哈桑·哈桑诺夫(签名)